

**Programme Interreg IV A France (Manche) - Angleterre 2007-2013  
France (Channel) - England Interreg IV A 2007-2013 programme**



**PROJETS APPROUVES AU COMITE DE PROGRAMMATION DU 15/10/2009  
STEERING COMMITTEE OF OCTOBER 15th,2009 : APPROVED PROJECTS**

AXE PRIORITY	OBJECTIF SPECIFIQUE SPECIFIC OBJECTIVE	NOM DU PROJET PROJECT TITLE	BREF DESCRIPTIF BRIEF DESCRIPTION	PARTENAIRES PARTNERS Chef de file Lead partner Autres partenaires Other partners	LIEUX DE REALISATION LOCATION OF ACTIVITY	DUREE DURATION	BUDGET TOTAL TOTAL BUDGET	Montant FEDER accordé Total granted ERDF	Contact du chef de file Project leader's contacts	REFERENCES STC JTS REFERENCES
<b>1</b>	1	Les Mystères de la Culture de Notre Voisin --- The Mysteries of Our Neighbour's Culture	Ce projet diffusera une culture européenne auprès des enseignants, des élèves et de leurs parents par la mise en place d'une correspondance scolaire régulière proposée aux écoles élémentaires de nos deux villes et aboutira à un séjour de 15 jours à Caen et à Portsmouth. Parallèlement, des rencontres entre professionnels éducatifs et municipaux des deux collectivités seront organisées. Il proposera aussi l'utilisation de nouvelles technologies et une approche en matière d'éducation à la Paix. --- This project will spread European culture to teachers, pupils and their parents through a regular exchange of school correspondence proposed to the primary schools of both our cities and will end in a 2 week exchange in Caen and in Portsmouth. At the same time, encounters between educational and local authority officers will be organized. It will also enable the use of new technologies and provide an approach to Peace education.	Commune de Caen - Inspection Académique du Calvados - Communauté d'Agglomération de Caen la mer - Mémorial de Caen Chambre des métiers et de l'artisanat du calvados - Portsmouth city council	Calvados - Portsmouth	01/06/2008 - 31/12/2012	1 509 662,43 €	751 688,10 €	Lesley COUTTS lcoutts@ville-caen.fr +33 (0)2.31.30.41.89 Marie-Hélène POWOLNY mhpowolny@ville-caen.fr	Dossier/Project 4093 "MONC" suivi par / monitored by Martha Méthais
	Total Objectif/Objective 1						1 509 662,43 €	751 688,10 €		
	2	ECO FAB	Ce projet pilote vise à composer un groupe de réflexion transmanche destiné à la création de réseaux thématiques d'acteurs pour la mise en oeuvre d'outils communs de prospective dans une logique de projets relatifs aux démarches d'éco-rénovation et éco construction. L'objet sera d'identifier des réseaux au regard : - des ressources en matières premières, - des formations et qualification, - des techniques professionnelles et des référentiels métiers, - des politiques mises en oeuvre pour l'accompagnement des maîtres d'ouvrages - de la revitalisation urbaine et rurale dans le cadre du développement durable. --- This pilot project aims to set up a Trans-Channel think tank to create theme-based networks of participants which will propose methods of prospecting for projects and schemes involved in eco-renovation and eco-building. The aim will be to identify the networks as regards : - resources and materials, - training and qualifications, - professional techniques and job descriptions, - policies being developed for accompanying contractors, - urban and rural revitalisation in the framework	GIP FCIP Basse-Normandie CAPEB Basse-Normandie - Commune d'Amblie - Association de Préservation du Patrimoine d'Amblie - Association Recycle-Age - Hastings Borough Council - Hastings Trust - Low Carbon Trust	Calvados - East Sussex - Brighton and Hove	01/10/08 - 28/02/2010	217 839,81 €	108 836,49 €	Alain TAMBOUR +33 (0)2.31.30.16.33 alain.tambour@ac-caen.fr	Dossier/project 4077 suivi par / monitored by Nicolas Reymond
	Total Objectif/Objective 2						217 839,81 €	108 836,49 €		
TOTAL AXE/PRIORITY 1						1 727 502,24 €	860 524,59 €			

AXE	OBJECTIF SPECIFIQUE	NOM DU PROJET	BREF DESCRIPTIF	PARTENAIRES PARTNERS	LIEUX DE REALISATION	DUREE	BUDGET TOTAL	Montant FEDER accordé	Contact du chef de file	REFERENCES STC
PRIORITY	SPECIFIC OBJECTIVE	PROJECT TITLE	BRIEF DESCRIPTION	Chief de file Lead partner Autres partenaires Other partners	LOCATION OF ACTIVITY	DURATION	TOTAL BUDGET	Total granted ERDF	Project leader's contacts	JTS REFERENCES
2		Caractérisation et simulation électromagnétique dans le domaine temporel appliquées à la CEM	De nos jours, les systèmes électroniques rencontrent de plus en plus de phénomènes d'interférences : les objectifs du projet proposé sont d'étendre les techniques en champ proche aux mesures temporelles et de développer les algorithmes et des outils logiciels pour étudier les phénomènes d'interférences électromagnétiques (IEM) en temporel. Ils permettront ainsi de répondre aux besoins des ingénieurs concernés. ---	Institut de recherche en systèmes électroniques embarqués University of Kent	Seine Maritime Kent	01/10/2008 - 28/02/2013	809 053,00 €	404 527,00 €	Mohammed BENSETTI +33 (0)2.32.91.58.58 bensetti@esigelec.fr	Dossier/Project 4081 "TECS" suivi par / monitored by Nicolas Reymond
		Time Domain Electromagnetic Characterisation and Simulation for EMCTECS	Nowadays, electronic systems are undergoing more and more interference problems: the objectives of the proposed project are to extend near-field techniques to time domain measurements and to develop algorithms and software tools for modelling of Electromagnetic Interference (EMI) in the time-domain, thus meeting important requirements of the modern mixed signal RF/digital systems.							
	3	Développer des savoirs, compétences et services innovants en Management de l'Ensemble Santé-Restauration des deux côtés de la Manche	Ce projet créera de nouvelles compétences pour remédier à la situation de la production alimentaire et de la restauration, par trois axes : - Projet de recherche: Technologies Nouvelles en Santé et Restauration pour les Défavorisés - Développement de formations: MSc and Mastère spécialisé CGE Management Santé et Restauration - Dissémination professionnelle: Services aux entreprises ---	Institut polytechnique Lasalle Beauvais Université de Brighton	Somme - Seine-Maritime - East Sussex - Brighton and Hove - West Sussex - Oise	01/09/2008 - 31/12/2012	2 978 262,00 €	1 489 131,00 €	François GUILLON +33 (0)3.44.06.75.61 francois.guillon@lasalle-b	Dossier/Project 4086 "HOT POT" suivi par / monitored by Nicolas Reymond
	Developing innovative knowledge, competences and services in Health and Food Service Management across the Channel region	This project will provide new competencies to cope with the current situation of modern food production and food service activities, through three axes: - Research Project: "Novel Health & Food Service Technologies for Disadvantaged" - Curriculum Development: MSc and Mastère spécialisé CGE in Health & Food Service Management - Business Engagement: Health & Food Business Services								
	Total Objectif/Objective 3						3 787 315,00 €	1 893 658,00 €		
4		CHANNEL INNOVATION NETWORK	Les partenaires de ce projet entendent créer un réseau entre des pépinières d'entreprises, des technopoles et des CEEI de France et d'Angleterre, dans le but de développer une meilleure connaissance des acteurs, des équipements et des actions mises en place pour soutenir la création et l'accompagnement des jeunes entreprises, en particulier celles dont la croissance est particulièrement rapide. ---	INNO TSD - Cap Entreprise Zoopole Développement - Agence de Développement Industriel du Trégor (adit) Technopole Anticipa - Synergia - PST Le Havre - Association Rennes Atalante - Devon and Cornwall Business Council - Tamar Science Park - Isle of Wight Economic Partnership - North Devon +	Seine-Maritime - Calvados - Ile et Vilaine - Côtes d'Armor - Hampshire - Isle of Wight - Southampton - Devon - Cornwall - Plymouth - Portsmouth - Cambridgeshire	30/04/2008 - 31/12/2010	581 604,00 €	290 802,00 €	Jean-Charles MINIER +33 (0)2.96.76.63.63 jc.minier@inno-group.com	Dossier/Project 4074 "CHAIN" suivi par / monitored by Nathalie Savéan
Objectif/Objective 4						581 604,00 €	290 802,00 €			
5		Valorisation des Sédiments Marins aux travers de Techniques de Traitements Durables et Environnementales	Le projet permettra aux partenaires du projet d'œuvrer ensemble au développement économique des ports locaux de la Manche en leur permettant de trouver des solutions économiques et environnementales modernes, basées sur des travaux scientifiques solides. ---	Association des ports locaux de la Manche Université de Caen Basse-Normandie-ERPCB Ecole supérieure d'ingénieurs des travaux de la construction Eurovia - Marine nationale-LASEM Cherbourg - Grand port maritime du Havre - Ports normands associés - Conseil général des Cotes d'Armor - Armines - Armines Ecole des Mines de Douai - University of Brighton - University of Exeter	Seine-Maritime - Calvados - Manche - Côtes d'Armor - Finistère - East Sussex - Brighton and Hove - Poole - Devon - Cornwall - Pas de Calais	01/01/2007 - 31/12/2013	5 093 895,00 €	2 546 947,00 €	Julie VERRE +33 (0)2.96.62.63.84 VERREjulie@cg22.fr	Dossier/Project 4097 "SETARMS" suivi par / monitored by Nathalie Savéan
		Sustainable, Environmental Treatment, And Reuse of Marine Sediments	The project partners will work jointly for the economic and environmental solutions, based on robust scientific work.							
Total Objectif/Objective 5						5 093 895,00 €	2 546 947,00 €			
Total AXE/PRIORITY 2						9 462 814,00 €	4 731 407,00 €			

AXE PRIORITY	OBJECTIF SPECIFIQUE SPECIFIC OBJECTIVE	NOM DU PROJET PROJECT TITLE	BREF DESCRIPTIF BRIEF DESCRIPTION	PARTENAIRES PARTNERS Chef de file Lead partner Autres partenaires Other partners	LIEUX DE REALISATION LOCATION OF ACTIVITY	DUREE DURATION	BUDGET TOTAL TOTAL BUDGET	Montant FEDER accordé Total granted ERDF	Contact du chef de file Project leader's contacts	REFERENCES STC JTS REFERENCES
3	7	Arts du cirque de part et d'autre de la Manche --- Channel Circus Arts Alliance	Le projet vise à mieux faire connaître et circuler les œuvres circassiennes de part et d'autre de la Manche, favoriser la mise en place d'un réseau pérenne qui permette à la fois d'élargir les possibilités de diffusion et de production dans ce domaine artistique. Cette ambition n'est possible que par la mise en place d'actions visant à élargir les publics, à leur permettre de mieux appréhender les nouvelles formes de cirque et en particulier, en direction de publics difficiles ou éloignés de l'offre culturelle. --- This project aims at developing, producing and touring circus new works on each side of the Channel, while founding a durable network which could increase possibilities for new circus works to be presented. This ambition is only possible if actions are taken to enlarge potential audiences to allow for a better understanding of new circus forms of performance and in particular, audiences who are out of reach of cultural offers.	La Brèche Centre des Arts du cirque de Basse-Normandie Lighthouse Poole's Centre for the Arts - Activate performing arts	Calvados - Manche - Ille et Vilaine - Côtes d'Armor - Finistère - Kent - Poole - Dorset - Plymouth - Eure - Orne	01/04/2009 - 31/12/2010	91 196,00 €	45 598,00 €	Jean VINET jean.vinet@labreche.fr	Dossier/project 4087 suivi par / monitored by Astrid Maline
	Total Objectif/Objective 7						91 196,00 €	45 598,00 €		
	8	Moments inoubliables en Normandie et Sud-Est Angleterre --- Magic Moments in Normandy and South East England	Le projet vise à utiliser les festivals et les manifestations pour optimiser l'économie touristique en Normandie et dans le Sud-Est de l'Angleterre dont la gamme de traditions, festivals et fêtes locales etc. est de haute qualité et attire les visiteurs, mais reste souvent peu exploitée. Il fournira une approche stratégique coordonnée de développement et de marketing événementiels, valorisant certains des meilleurs éléments et ajoutant des activités supplémentaires afin d'apporter aux deux régions connaissances, compétences et opportunités. --- The project aims at using festivals and events to maximise the visitor economy in Normandy and in the South East of England which share a diverse but under exploited assortment of high quality and distinct traditions, festivals and celebrations, making both regions desirable destinations for visitors. It will provide a strategic, co-ordinated approach to developing and marketing events, taking some of the best ones, improving them and adding additional activities, in order to provide knowledge, skills and opportunity for both regions.	Tourism South East Comité Régional de Tourisme de Normandie	Seine-Maritime - Calvados - Manche - East Sussex - Brighton and Hove - West sussex - Hampshire - Isle of Wight - Southampton - Orne - Surrey	02/01/2008 - 02/07/2012	1 756 203,00 €	878 101,50 €	Nigel SMITH +44 (0) 23 8062 5480 nsmith@tourismse.com	Dossier/project 4088 suivi par / monitored by Astrid Maline
	Total Objectif/Objective 8						1 756 203,00 €	878 101,50 €		
TOTAL AXE/PRIORITY 3						1 847 399,00 €	923 699,50 €			
4	Aucun projet approuvé pour l'axe 4... --- No project has been approved under priority 4...						0,00 €	0,00 €		
	TOTAL AXE/PRIORITY 4						0,00 €	0,00 €		
5	Assistance technique --- Technical assistance	L'objectif du projet consiste à donner les moyens à la région haute-Normandie, Autorité de Gestion du programme France (Manche) - Angleterre, d'assurer la gestion globale du programme sur toute la zone éligible concernée, et ce jusqu'à la fin du programme. --- The objective of the project is to enable the Région Haute-Normandie, as the Managing Authority of the France (Channel) - England programme, to ensure the programme management on the whole eligible area until the end of the programme.	Région Haute-Normandie	Toute la zone du programme --- The whole area of the programme	01/01/2007- 31/12/2015	13 240 880,00 €	9 930 660,00 €	Brigitte VALIN brigitte.valinger-haute-normandie.fr +33 (0)2.35.52.22.85	Dossier/project AT suivi par / monitored by Barbara Lepivier Lehembre	
	TOTAL AXE/PRIORITY 5						13 240 880,00 €	9 930 660,00 €		
<b>TOTAL</b>							<b>26 278 595,24 €</b>	<b>16 446 291,09 €</b>		